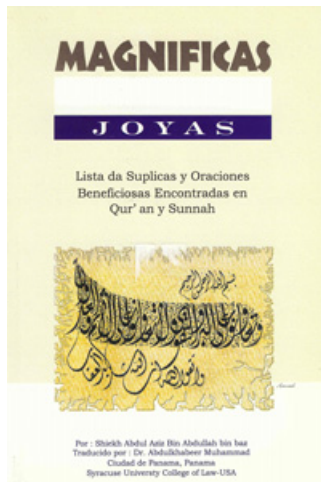


Contents

- ? [Inicio](#)
- ? [Recordar a Dios \(Recordar a Allah\)](#)
- ? [Sobre El Adkhar Reglamentado Después Del Salaam En Las Cinco Oraciones](#)
- ? [Sobre Las Suplicas De La Mañana Y La Noche](#)
- ? [Lo Que Se Dice Cuando Entras Al Hogar](#)
- ? [Capítulo Sobre Lo Que Se Dice Cuando Sales Del Hogar Hacia La Mezquita U Otro Lugar](#)
- ? [Capítulo Sobre Lo Que Esta Reglamentado Al Entrar Y Salir De La Mezquita](#)
- ? [Capitulo De Suplicas Y Dhikr Reglamentadas Para Dormir Y Despertar](#)
- ? [Las Suplicas Al Momento De Comenzar Y Terminar De Comer, Beber](#)
- ? [Cuando Observas La Ciudad Y Cuando Regreses De Ella](#)
- ? [Suplicas Y Dhikr Al Escuchar El Adhaan Y Después](#)
- ? [Salam - estornudo - enfermedad](#)
- ? [Consejos](#)



Por: Sheik Abduk Aziz Abdullah bin Baz

Traducción: Dr. Abdulkhabeer Muhammad



En el nombre de Alláh el Compasivo, El Misericordioso

Prefacio

La alabanza es de Alláh, lo alabamos, y buscamos su ayuda, y pedimos su perdón, y buscamos refugio en Alláh de la perfidia de nuestro ser, y de nuestras malas acciones, aquel que Alláh guíe nadie podrá desviarlo, y aquel que es desviado nadie podía guiarlo, y atestigo que no existe otra deidad excepto Alláh, el único sin coparticipes en su reino, y atestigo que Muhammad es su siervo y mensajero ﷺ, y a su familia y compañeros y aquellos que los siguieron en bien hasta el día del Juicio.

Seguido: Por cierto lo mejor con lo que fue creado la humanidad y con la cual se articula es la lengua con muchos recuerdos de Alláh el Glorificado, el Altísimo, glorificándolo, alabándolo, y la recitación el grandioso Libro. La paz y bendiciones sean sobre Su mensajero Muhammad ﷺ. Con muchas suplicas a Alláh el Glorificado, y le pedimos mucha protección en nuestra religión, nuestra vida cotidiana, con ellas le solicitamos ayuda. Y la verdadera y pura fe y humildad, dándole serenidad al corazón por medio de las súplicas y oraciones magnificando a Alláh y su control sobre todas las cosas y Su conocimiento de todas las cosas, y Su derecho de ser adorado.

Muchas veces se habla sobre el beneficio de las suplicas y las oraciones, y Ahaadith Sahih (tradiciones verídicas) que el Mensajero de Alláh ﷺ nos recuerda de la alegría en ellas. Y Alláh el Glorificado y Altísimo dice:

¡Vosotros que creéis! Recordad a Alláh invocándolo mucho. Y glorificándolo, mañana y tarde. Él es quien os bendice, así como Sus ángeles (piden por vosotros) para sacaros de las tinieblas a la luz. Y con los creyentes es Compasivo." (33:41-43)

Y el Altísimo dice:

"Así pues, recordadme que Yo os recordaré; y agradecerme y no seáis ingratos conmigo." (2:152)

Y el Altísimo dice:

"Es verdad que a los musulmanes y a las musulmanas, a los creyentes y a las creyentes, a los obedientes y a las obedientes"... hasta donde el Glorificado dice:

"A los que recuerdan mucho a Alláh a las que recuerdan; Alláh les ha preparado un perdón y una enorme recompensa." (33:35)

Y el Altísimo dice:

"Es cierto que en la creación de los cielos y la tierra y en la sucesión del día y la noche, hay signos para los que saben reconocer lo esencia de las cosas. Los que recuerdan a Alláh de pie, sentados y acostados..."(3:190-191)

Y el Altísimo dice:

"¡Vosotros que creéis! Cuando tengáis algún encuentro con una tropa, sed firmes y

recordad mucho a Alláh para que así podáis tener éxito." (8:45)

Y el Ahísimo dice:

"Y cuando hayáis cumplido vuestros ritos, invocad a Alláh recordáis a vuestros padres o con un recuerdo aún más fuerte. .. (2.200)

¡Vosotros que creéis! Que ni vuestras riquezas ni vuestros hijos os distraigan del recuerdo de Alláh. Y quien lo haga por cierto esos son los perdedores." (63:9)

Y el Altísimo dice:

"Hombres a los que ni el negocio ni el comercio les distraen del recuerdo de Alláh, de establecer el salat y de entregar el zakat. Temen un día en el que los corazones y la vista se desencajen." (24:37)

Y el Altísimo dice"

Y recuerda a tu Señor en ti mismo, humilde, con temor de Él sin subir la voz, al comenzar y al terminar el día. Y no seas de los negligentes," (7:205)

Y el Sublime dice:

Pero una vez concluida la Oración , id y repartíos por la tierra y buscad el favor de Alláh, Y recordad mucho a Alláh para que podáis Tener éxito." (62:10)

El aumento en el recordar a Alláh el Bendito y Exaltado, y súplicas al Glorificado es querido en todo momento y lugar y durante el amanecer, la noche, al dormir, estar despierto o en vela, al entrar a la casa y al salir de la casa. Al entrar a la mezquita y al salir de ella. Y el Exaltado también dice:

" Y glorifica a tu Señor con las alabanza que Le son debidas por la tarde y de madrugada." (40.55)

Y el Exaltado dice:

Y glorifica a tu Señor con alabanza antes de que salga el sol y antes del ocaso," (50.39)

Y el Exaltado dice:

"Y no echas de tu lado a los que invocan a su Señor mañana y tarde anhelando su faz..." (6:52)

Y el Exaltado dice;

"...Y les dijo por señas que glorificaran mañana y tarde."(19:11)

Y el Exaltado dice:

" Y glorifica a tu Señor con Su alabanza cuando te levantes, Y glorifícalo durante parte de la noche, así como al ocultarse las estrellas." (52:48-49)

Y el Enaltado dice:

Y así pues, ¡glorificado sea Alláh cuando entráis en la tarde y cuando amanecéis. Suyas son las alabanzas en los cielos y en la tierra, Y al caer la tarde y cuando entráis en el mediodía," (30:17-18)

Y el Exaltado dice:

"Y vuestro Señor ha dicho: Llamadme y os responderé. Pero es cierto que aquellos cuya soberbia les impida adorarme, entrarán en Yahannam (el infierno) humillados."
(40:60)

Y el Exaltado dice:

"Y cuando Mis siervos le preguntan sobre Mi. Yo estoy cerca y respondo al ruego del que pide..." (2.186)

Y el Exaltado dijo:

"Pedid a vuestro Señor, humilde y secretamente: es cierto que El no ama a los que se excedan. Y no corrompáis las cosas en la tierra después del orden que se ha puesto en ella, e invocadlo con temor y anhelo. Es verdad que la misericordia de Alláh esta próximo a los bienhechores." (7:55-56)

Y el Glorioso dice:

"¿Quién responde al que se ve en necesidad librándolo del mal...?" (27:62)

En Sahih Muslim es reportado por Uqbah bin Aamar que: "El Mensajero de Alláh ﷺ salió y nosotros estábamos en fila y El dijo:

"A ustedes les gustaría ir todos los días al campo o a un barranco y regresar con dos camellas sin haber pecado sin interrumpir la misericordia." Le dijimos O Mensajero de Alláh ﷺ nos gustaría eso. Él ﷺ dijo: "Si alguno de ustedes va a la mezquita y aprenden o recitan dos versos del Libro de Alláh el Todopoderoso, recibirá recompensa de dos camellas, y tres resultará en tres y cuatro resultará en cuatro y un aumento de camelos."

Y en Sahih Bukhari es reportado por Uthman que el Profeta ﷺ dijo:

"El mejor de ustedes es aquel que se aprende el Corán y lo enseña,"

Y el Báhaliy dijo: escuche al Mensajero de Allah decir:

"Lea el Qur'an porque en el Día del Juicio será el intermediario de su dueño

Y También en Sahih Muslim de las palabras de Nawaaz bin Samáan dijo: escuche al Profeta decir.

En el día de la Resurrección el Corán aquel que lo aprendía y recitaba suratul Baqarah y Al Imran y actuaban de acuerdo a ello serán traídos" y el Mensajero de Alláh ﷺ les cito tres ejemplos que no olvidaron después de eso, él dijo:

Es como si ellos fueran dos nubes o tinieblas negras y entre, ellos un amanecer: o como si fueran el gorjear de los pájaros y (suratul Baqarah y Al Imran) defenderían el caso de a sus amigos"

Abdüllah hin Masa'ud reporto: "Escuche al Mensajero de Alláh ﷺ decir:

Quien recite o lea una letra del Libro de Alláh para el hay recompensa, y la recompensa es por diez, no que Alif, Lam, Mim es una letra, pero digo Alif una letra, Lam una letra y Mim una letra (At Thirmidi)

Y proviene del Mensajero de Alláh ﷺ muchos Ahadith demostrando los beneficios del Dhikr (recordar), At tahamdu (al hamdulillah), At tahalil (La ila illa Alláh), At tasbih (subhana Alláh),

suplicas, Al Istighfaar (buscar perdón), a todo momento y en parte de la tarde y el día, y después del salaam de las cinco oraciones.

Y de esto el Profeta ﷺ dijo:

"Tienen preferencia algunos individuos (Al mufriduun) preguntaron O Mensajero de Alláh, quienes son esos individuos? Él dijo: "Aquellos hombres y mujeres que recuerdan a Alláh constantemente (Sahih Muslim)

Del hadith de abu hurairah reporto que el profeta ﷺ dijo:

Alláh ama cuatro palabras que cualquier otra cosa sobre la cual amanece el sol: Subhan Alláh (Glorificado sea Alláh), Al-hamdu lilláh (toda la alabanza es para Alláh), y Alláhu Akbar (Alláh es el más grande)." (Muslim)

También en Sahih Muslim reportado por Sa'ad Abiy Waqqaas que: Un beduino vino y le dijo al mensajero de Alláh ﷺ "enséñame algunas palabras para recitar frecuentemente Él dijo: Diga:

"La ilahah illalláhu wahdahu la sharika lahu, Alláhu Akbar kabira, wal-hamdu lilláhi kathi-ran, wa subhan Allahí rabil alamin; wa la hawla wa la quwwata illa billáhi Al Azizil Hakiim."

(Nada tiene el derecho de ser adorado excepto Alláh el único, no tiene coparticipes en su reino, Alláh es el mas grande y la grandeza es para Él. Toda alabanza es para Él. Glorificado sea Alláh el señor de los mundos, no existe poder o fuerza que la de Alláh, el Poderoso y el Sapientísimo)

El beduino dijo todo eso glorifica a mi Señor. ¿Pero que hay de mi? Entonces él ﷺ dijo: "Diga: Alláhumma aghfir lii, war-hamnii, wahdinii, warzugnii.

(O Alláh! Perdóname, tenga merced sobre mi, guíame a la piedad y provéame mi subsistencia). [Muslim]

El profeta ﷺ también dijo: Y el resto de las buenas acciones: Subhana Alláh, Al hamdulliláh, Alláhu akbar, Lá Haula wa lá Qawwata Illá Bil-Láhi." [Nisai, Sahih ibn Habaan, y Al Haakam del hadith de Abi Said Al Khudriy]

El profeta ﷺ dijo:

La mejor acción de los hijos de Adán que le protegerá del castigo de Alláh, es Dhikr Alláh (recordar Alláh)." [Ibn Abiy Shaybah, y Al Tabraaniy de buena cadena, reportado por Muádh bin Jibal].

Y Muádh bin Jibal reportó: que el mensajero de Alláh ﷺ dijo:

¿No les informare de lo mejor de sus posesiones, lo mas puro de tus posesiones, tu mas elevada estación, la cosa que es mejor para ti que lo que gastas de tu oro y plata (en el camino de Alláh), y mejor para ti que encontrarte con tus enemigos y matarlos y ser matado.

Dijeron: ¡O si, mensajero de Alláh Él ﷺ dijo: Dhikr Alláh (recordad a Alláh). [Imam Ahmed, Tirmidhi, y Ibn Majah Sahih]

El profeta ﷺ dijo:

Ninguno grupo se reúne a recordar a Alláh el Todopoderoso excepto que sean rodeados por ángeles y la merced (de Alláh) los cubre y descender la tranquilidad sobre ellos y Alláh hace mención de ellos ante aquellos que están cerca de Él. [Muslim, hadith de Abu Hurairah y Abi Saáid]

El profeta ﷺ dijo: Quien diga:

La ilaha illa Alláh wahdahu la sharika lahu, lahul Mulku wa lahul hamdu wa huwa ala kulli shaiin qadiir

(Nadie tiene el derecho de ser adorado excepto Alláh. Él es Único y no tiene coparticipe en su reino. A Él le pertenece la soberanía, y para el es toda la alabanza, y el es Omnipotente) diez veces. Recibirá una recompensa igual a liberar cuatro esclavos de los descendientes de Ismáil. [Bukhari y Muslim]

Y en el Sahihan [Bukhari y Muslim] reportado por Abu hurairah que el profeta dijo: Aquel que repita cien veces en el día estas palabras:

La ilaha illallahu wahdahu la sharika lahu, lahul Mulku wa lahul hamdu, wa Huwa ala kulli shaiin Qadiir.

(Nadie tiene el derecho de ser adorado excepto Alláh. Él es Único y no tiene coparticipe en su reino. A Él le pertenece la soberanía, y para Él es toda la alabanza, y Él es el Omnipotente), recibirá una re compensa igual al emancipar a diez esclavos, cien buenas acciones serán anotadas a su crédito, cien de sus pecados serán borrados de su libro, y será protegido contra Satanás durante el día hasta la noche; y nadie le excederá en hacer buenos actos excepto alguien que haya recitado estas palabras más que él. Y aquel que recite: Subhan Alláhi wa bihamdihi (Glorificado sea Alláh y para Él es la alabanza)' cien veces al día, sus pecados serán obliterados aunque serían igual que a la cantidad de la espuma del océano. [Bukhari y Muslim]

Y en el Sahihain también, el mensajero de Alláh ﷺ dijo:

Existen dos frases que son livianas para la lengua, amado por el Misericordioso, y pesado en la balanza: Subhan Alláh wa bihamdihi, Subhan Allahil Adhimi. (Glorificado sea Alláh y para Él es la alabanza, Glorificado sea Alláh el Grandioso.)

Y de Tirmidhi y otros de Isnaad Hasan reporto Abiy Saáid a Abu Hurairah que el Mensajeros de Alláh ﷺ dijo:

Si un grupo de personas se reúnen en una reunión, y no recuerdan a Alláh el Todopoderoso en ella, ni piden bendiciones para el profeta ﷺ, excepto que esta establecido para ellos una pena, si desea (Alláh) los castiga, y si los desea los perdona.

Y Aisha dijo: El Mensajero de Alláh ﷺ, se acordaba de Alláh a todo tiempo de su vida. [Sahih Muslim]

Y reportó Abu Hurairah que el Profeta dijo:

No se reúne un grupo de personas en una de las casa de las casas de Alláh, y recitan el Libro de Alláh, la aprenden entre si, excepto que se les descende tranquilidad (sakinah), y están cubiertos de la merced (de Alláh), y los ángeles los rodea, y Alláh hace mención de ellos ante aquellos que están cerca de Él. [Sahih Muslim]

Y el Sahihain y expresado por Muslim que Abu Bakr As Sidiq dijo: O Mensajero de Dios ﷺ enséñame una suplica que puedo decir en mis oraciones y en la casa. Él ﷺ dijo: Diga:

Allahumma innii dhalamtu nafsii dhulman kathiiran, wa la yaghfirudh-dhunuba illa anta, faghfir lii maghfiratan min indika, wa arhamni, innaka antal Ghafur-ur Rahim.

(O Alláh! He obrado muy mal, no hay nadie que perdone los pecados excepto Tú. Así que perdóname y tenga merced sobre mi. Tu eres el perdonador, el mas Compasivo.)

Y Al Nuámaan bin Bashir reporto que el Profeta ﷺ dijo:

La súplica es adoración [De Ashab as Sunan Al arbáh de Isnaad Sahih]

Reporto Ibn Umar que: El Mensajero de Alláh ﷺ suplicaba de esta manera:

Alláhumma inni áudhu bika min zawali ni-matika, wa tahawwali áfiyatika, wa fujáati niqmatika wa jamii'i sakhatika.

(O Alláh! Busco refugio en Ti del declinar de tus favores, en el paso de la seguridad, en lo repentino de tu castigo, y en todo lo que no te complace.) [Muslim]

Y Ibn Umar dijo: El Mensajero de Alláh ﷺ suplicaba de esta manera:

Alláhumma inni audhu bika min ghalibatid dain, wa ghalibah al adduu wa shamaatati al a'adaa.

(O Alláh busco refugio en Ti de las dificultades de las deudas y dificultades de las enfermedades y el disfrutar de la mala fortuna de oro.) [Nisaai y Sahih Al Haakam]

Y reporto Buraidah que: El Profeta ﷺ escucho a un hombre que decía:

Allahumma inni as aluka baanii ash-hadu Annaba anta Alláh la ilaha illa anta al Ahad, As Samad, aladhii lam yalid wa lam yulad wa lam yakun lahu kufwaan ahad.

(O Alláh te pido porque atestiguo que tu eres Alláh no existe otra deidad excepto Tu, el Único, el Absoluto, quien no ha engendrado ni ha sido engendrado, y no hay nadie que Le parezca).

El Profeta ﷺ dijo:

¿Le pides a Alláh por su nombre? Aquella persona que le pide a Alláh por sus nombres se lo da y si suplica por ellos lo acepta. (De Al araba'ah y Sahih Ibn Habaan)

Y Abu Hurairah dijo que: El Mensajero de Alláh ﷺ decía:

Allahumma aslihlii diinii aladhii huwa asamah amrii, wa aslihlii dunyaai allatii fihaa ma'aashi, y aslihlii akharatii allatii fihaa ma'aadii, wa aj'al al hayyah ziyaadatan li fi kulli khair, wa aj'alil mauta raahatanlii min kulli sharrin.

(O Alláh haga mi religión fácil por virtud de lo que esta protegido mis asuntos, ordene mi mundo en donde mi vida existe, haga bien para mi, mi otra vida la cual es mi reciento a donde tengo que regresar, haga mi vida sea propensa a efectuar toda clase de bondades, y haga de la muerte un confort para mi de todo mal) [Muslim]

Y de Abu Musa Al Ash'ariy quien dijo que: El Profeta ﷺ en su suplica decía:

Allahumma aghfirlii khatii'ati, wajahlii, wa israfii fi amri, wa ma anta a'alamu bihi minnii. Allahumma aghfirlil jiddii wa hazli, wa khata'ii wa amdi, wa kullu dhalika indi. Allahumma aghfirlil ma qaddamtu wa ma akhartu, wa ma asrartu, wa ma a'lantu, wa ma Anta a'lamu bihi minnii. Antal Muqaddimu, wa Antal Muakhiru, wa Anta ala kulli shai'in Qadiir.

(O Alláh perdona mis errores, ignorancia e inmoderación en mis asuntos. Tu tienes mejor conocimientos de mis fallas que yo. O Alláh! Perdona las faltas que he cometido seriamente o en burla deliberadamente o inadvertidamente. O Alláh! Concédame perdón por aquellos pecados que cometí en el pasado y pueda cometer en el futuro. Las que cometí en privado o en publico, y todos esos pecados de las cuales eres mas conciente que yo. Solamente Tu puedes mandar a quien quieres al Paraíso, y solamente Tu puedes mandar a quien quieras al Fuego del Infierno y Tu eres Omnipotente). [Bukhari y Muslim]

Y Anas reporto que: El Mensajero de Alláh ﷺ decía:

Allahumma anfi'nii bima alamtanii wa alamni bima yanfa'anii wa arzuqnii ilmaan yanfa'anii

(O Alláh déme utilidad de lo que me enseñaste, y enséñame lo que me es útil y provéame con conocimiento que me es beneficioso:) [An Nisaai y Al Haakam]

Y Abu Hurairah dijo: Escuche al Mensajero de Alláh decir:

Por Alláh yo le pido perdón a Alláh y me dirijo a Él en arrepentimiento cada día mas de setenta veces. [Al-Bukhari]

Y Ibn Umar dijo que: el Mensajero de Alláh en una sentada decía cien veces:

"Rabbi aghfirlii wa tobb'alaya innaka anta At Tawaabul Ghafuur."

(Señor perdóname y acepte mi arrepentimiento. Tu eres el Indulgente, el Perdonador). (Abu Dawuud y Tirmidhi y dicen que es Hadith Hasan Sahih)

Y Shadaad bin Awas que: El Profeta (BP) dijo:

"Lo más grande del Istaghfar es cuando el siervo dice: "Alláhuma anta Rabbi la ilaha illa anta khalaqtanii wa anna 'abduka wa anaa 'ala 'ahdika wa wa'aduka maa astat'atu, audubika min sharriin sana'atu, abu'laka bi ni'matika alaya wa abu' bidhanbi, faghfirlii fainnahu laa yaghfiruul dhunuba illa anta.

(O Allah! Tu eres mi Señor, no existe otra deidad excepto Tu. Tu me has creado, yo soy tu siervo. Cumpló tus convenios, y mi voto es para Ti dentro de mi capacidad. Busco refugio en Tí de la maldad de tu creación, reconozco tus bendiciones hacia mi, y reconozco mis errores. Perdóname, porque nadie puede perdonar el pecado excepto Tu.). [Sahih Ál- Bujahri]

Existen muchos versos y ahadith sobre el beneficio de las suplicas y el Istighfar y sus instrucciones.

Han observado un grupo de lo que Alláh el Exaltado ha hecho fácil y verificado por el Profeta ﷺ del Adhkar, y las suplicas del shari'ah que son recitados después de las cinco oraciones, en la mañana y en la tarde, al dormir y al despertar, cuando entras al hogar y sales del hogar, cuando entras a la mezquita y cuando sales de la mezquita, cuando sales de viaje y cuando regresas de viaje. Lo publicamos en un resumen de lo verídico que el Profeta ﷺ nos informo la cual llamamos "Tahfih Al Akhyar Bibayaan Jumlah Naafi'ah mima Waradu fil Kitaab was sunnah sahih minal ad'iiyah wal Adhkaar"



SOBRE EL ADKHAR REGLAMENTADO DESPUÉS DEL SALAAM EN LAS CINCO

ORACIONES

El Mensajero de Alláh ﷺ estableció que después del salaam de las cinco oraciones obligatorias el decía Astaghfur Alláh (Alláh perdóname tres veces); después decía:

"Alláhumma anta salaam wa minka salaam tabaarakta yadhal jallaal wal ikraam. La ilaha illa Alláh wahdahu laa shariika lahu, lahul mulkuwa lahul hamdu wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir. Alláhumma la maana' limaa a'ataita wa lama'tii lima mana'ita wa la yanfa'i dhal jada minkal jada. Laa hawla wa laa qawwata illa billahi. La ilaha illa Alláh wa la na'budu illa iyaa lahu ni'mata wa lahu alfadl wa lahul tanaai al husna. La ilaha illa Alláhu mukhlisiina lahud diin wa law karihu al kafiruun."

Después dice: Subhana Alláh (Glorificado sea Alláh) 33 veces. Al Hamdulillah (Alabado sea Alláh) 33 veces. Alláhu Akbar (Alláh es el más grande) 33 veces. Y para completar 100 decía:

La ilaha illa Alláh wahdahu la shariika lahu lahul mulku wa lahul hamdu wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir.

Después recitaba Ayatul Kursi:

"Alláhu la ílaha illa huwa al hayyu al qayyum laa ta'khudhuhu sinatuun wa la nawm lahu maa fiis samaawaatí wa maa fil ard man dha alladhi yashfaa'u 'indahu illa bi-idhmhi ya'lamu maa baina aydiihim wa maa khalfahum wa laa yuhiituuna bishaiin min ilmihi illa bimaa shaa wasi'a kursiyyuhus samaawaati wal arda wa laa ya'uuduhu hifdhuhumaa wa huwa al'aliyu al'adhiim."

"Alláh, no hay dios sino ÉL, el Viviente, el Sustentador. Ni la somnolencia ni el sueño Le afectan. Suyo es cuanto hay en los cielos y cuanto hay en la tierra. ¿Quién puede interceder por alguien ante ÉL, si no es con Su permiso? Sabe lo que hay ante ellos y lo que hay tras ellos; y no abarcan nada de Su conocimiento que no sea lo que ÉL quiere. El escabel de Su trono abarca los cielos y la tierra y no Le causa fatiga mantenerlos. ÉL es el Exaltado, el Inmenso." (2:255)

Y Suratul Ikhlas:

"Qul huwa Alláhu ahad. Alláhus samad. Lam yalid wa lam yulad. Wa lam yakul lahu kufuwan ahad.

"Di: ÉL es Allah, Uno. Allah el Señor Absoluto. No ha engendrado ni ha sido engendrado. Y no hay nadie que se Le parezca." (112:1-4)

Y Suratul Falaq:

Qul a'udhu birabbil falaq. Min sharri maa khalaq wa min sharri ghaasiqiin idha waqab wa min sharrin naffaataati fil 'uqad wa min sharri haasidiin idha hasad."

"Di: Me refugio en el Señor del rayar del alba. Del mal de lo que ha creado. Del mal de la noche cuando se hace oscura. Y del mal de las que soplan en los nudos. Y del mal del envidioso cuando envidia." (113:1-5)

Y Surat An-Naas:

"Qui a'udhu birabbinn naas. Malikin naas. Ilahin naas min sharril waswaasil khannaas. Alladhi yuwaswisu fí sudurin naas minal jinnati wan naas."

"Di: Me refugio en el Señor de los hombres. El Rey de los hombres. El Dios de los hombres. Del mal susurro que se esconde. Ese que susurra en los pechos de los hombres de entre los genios y entre los hombres" (114:1-6)

Esto lo recitaba después de cada salát (oración). Y le gustaba recitar estos tres capítulos tres veces después de la oración de fajr y la oración de maghrib tal como aparece en el sahih sobre esto del Profeta ﷺ, a quien le gustaba aumentar sus suplicas después de la oración del fajr y maghrib con lo siguiente:

"La ilaha illa Alláh wahdahu la shariika lahu, lahul mulku wa lahu al hamdu yuhyii wa yumiit wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir."

"No existe otra deidad excepto Alláh, el Único, no tiene copartícipe en su reino, de Él es la soberanía y para Él son todas las alabanzas, da vida y da muerte y Él tiene control sobre todas las cosas." (Diez veces) Y si era Imam se sentaba frente a la gente después de los tres Astaghfar, y después de recitar:

"Alláhuma antas salaam wa minkas salaam tabaarakta yadhal jalaal wal ikraam después recita las suplicas arriba mencionadas, tal como indica muchos ahadith sobre el Profeta ﷺ y de ellos el hadith de 'Aisha en Sahih Muslim. Todas estas súplicas son sunnah no son obligatorias.



SOBRE LAS SUPPLICAS DE LA MAÑANA Y LA NOCHE

Narro Abu Hurairah: Que el Profeta ﷺ dijo:

"Aquel que diga en la mañana y en la noche: Subhaana Allah wa bihamdihi cien veces, en el día del juicio no llegara alguien mejor que él, excepto la persona que diga igual a lo que él ha dicho o más de eso." [Muslim]

Narro Ibn Mas'ud: Que cuando era de noche, el Mensajero de Alláh ﷺ decía:

"Amsainá wa amsal mulku lilláh, wal-hamdu illáh. La iláha illalláhu wahdahu la sharika lahu."

"Hemos entrado a la noche y todo el reino de Alláh también, ha entrado a la noche. La alabanza es para Alláh. No existe nadie que merece ser adorado excepto Alláh, el Único quien no tiene copartícipe con Él.

"Lahul mulku, wa lahul hamdu, wa Huwa 'ala kulli shaiin qadiir. Rabbi as'aluka khaira má fi hádhilil lailati, wa khaira má ba'daha; wa a'udhu bika min sharri má fi hádhilil-lailati, wa sharri má ba'dahá; Rabbi a'udhu bika minal kasali, wa su'il-kibari; Rabbi a'udhu bika min 'adhabin fíl qabri."

"Él es el Soberano y a Él le pertenece toda las alabanzas, y el es Omnipotente. Señor mío, te ruego que me des el bien que procede de esta noche y el bien que le sigue, y me refugio en Ti del mal que procede en esta noche y el mal que le sigue. Mi Señor! Me refugio en Ti de la letárgica y de la miseria de la vejez. O Alláh! Busco tu protección del tormento del Fuego del Infierno, y el castigo de la tumba."

Y cuando amanecía decía lo mismo reemplazando las palabras

"Amsainá wa amsalmulku lillahi" con las palabras: "Asbahnaa wa Asbahalmulku lillahi"
[Muslim]

Narro Shadaad bin Awas que: El Profeta ﷺ dijo:

Lo mejor del Astighfar es: "Alláhuma anta rabí, la ilaha illa anta, khalaqtaniy wa anaa'abduka, wa ana 'ala 'ahdika wa wa'adika maa Istata'tu 'audhubika min sharri maa sana'ata abuilaka bini'matika 'alayya a abui bidhanbiy faghfirlíi fainnahu laa yaghfiru al-dhunubi illa anta."

Y ﷺ dijo: "Aquel que lo recita en el día con convicción en ella y muere antes de la noche él es de la gente del Paraíso. Y aquel que lo recita de noche con convicción en ella y muere antes de la mañana, él es de la gente del Paraíso." [Al Bukhari]

Narro Abdullah bin Habiib reporto: Que salimos una noche muy oscura y lluviosa, y el Profeta ﷺ nos ordeno que rezáramos y dijo:

Diga," pero no dijo nada, después dijo: "Diga," pero no dijo nada, después dijo: "Diga" Dijimos: "O Mensajero de Alláh ¿qué decimos?" Dijo: "Diga; "Qut huwa Alláhu ahad y los dos Ma'udhatain (Suratul Falaq y Surat An Naas) en la noche y en la mañana tres veces y les protegerá contra todas las cosas." [Abu Dawud, At-Tirmidhi, y An Nisaai de Isnaad Hasan]

Narro Abu Hurairah que: El Profeta ﷺ le enseñaba a sus compañeros y él dijo:

"Si ustedes se despiertan que digan: "Alláhumma bika asbahna wa bika amsáinaa wa bika nahyaa wa bikka namout wa ilaikán nushuur."

"O Alláh! Con tus bendiciones entramos a la mañana, y con tus bendiciones entramos a la noche, con tus bendiciones vivimos y morimos; y hacia Tí es el regreso."

Y en la noche diga:

"Alláhumma bika amsáinaa wa bika asbahna wabika nahyaa wa bika namout wa ilaika al masiir."

"O Alláh! Tu nos has traído al fin del día, como nos traes a su comienzo. Nos traes a la vida y nos traes la muerte, y hacia Ti es nuestro destino."

[Abu Dawúd, Tirmidhi, An Nisaai, Ibn Majah, y su Isnaad en Abu Dawud y Ibn Majah es sahih]

Narro Abu Hurairah que: Abaa Bakr As Siddiq dijo: "O Mensajero de Alláh, enséñame algunas palabras que pueda recitar en la mañana y en la noche." El Mensajero de Alláh dijo: "Diga:

Allahuma fatirs samaawaati wal ardi, 'álimal ghaibi wash shahádati, Rabba kulli shai'in wa maliikahu. Ashadu an la iláha illa Anta, a'udhu bika min sharri nafsi, wa sharrish sahaitáni wa shirkíhi wa an aqtarífa 'ala nafsii sou'an aw ajurrahu ila muslimin."

"¡O Alláh! Creador de los cielos y la tierra. Conocedor de lo desconocido y lo expuesto. Señor de todas las cosas y su Soberano. Atestiguo que nadie merece ser adorado excepto Tú. Me refugio en Ti de la maldad de mi ser, de la maldad de Satanás, y del pecado del shirk (idolatría) a la cual el llama. Me refugio en Ti de traerle mal a mi ser y de causarle daño a cualquier musulmán."

Él ﷺ añadió: "Recite estas palabras en la mañana, en la tarde y en la noche cuando te vas a dormir." [Imaam Ahmad, Abu Dawúd, Tirmidhi, An Nisaai, y Al Bhukari en la ética individual de

isnaad sahih; articulado por Ahmad y Al Bukhari]

Narro Uthmaan bin 'Afaan que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Aquel de los siervos quien recite tres veces todas las mañanas y en la tarde todas las noches:

"Bismilláhil- ladhi lá yadurru ma'a ismihi shai'un fil ardi wa la fíis samaa'i wa huwa as Sami'ul 'Aliim:"

"En el nombre de Alláh con cuyo nombre hay protección contra todo mal en la tierra o en el cielo, y El es quien todo lo oye y todo lo sabe." Nada le causara daño" [Imaam Ahmed, At Tirmidhi, y Ibn Majah. Y At Tirmidhi dice que es hasan sahih y es como dijo-que Alláh tenga merced con él-]

Y narro Thaubaan un empleado del Profeta ﷺ dijo: Que el Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Aquel de los siervos musulmanes que recite en horas de la mañana y horas de la noche tres veces:

"Radaitu billahi Rabban wa bil Islaami diinaan wabi Muhammad ﷺ nabiiyaan"

"Estoy complacido con Alláh como mi Señor, con Islam como mi religión, y con Muhammad como mi Profeta. Alláh ha prometido que cualquiera que repita esto estará complacido en el Día de la Resurrección." [Imaam Ahmad, Abü Dawúd, Ibn Majah de isnaad hasan, y articulado por Ahmad. Pero el no lo llamo recompensas, At Tirmidhi lo llamo a si en su compilación y aparece en An Nisaa'i en acciones para el día y la noche articulado por Ahmad.]

Y en Sahih Muslim reportado por Abiy Sa'id Al Khudriy que: El Profeta ﷺ dijo:

Aquel que diga: 'Radii billahi Rabban wa bil Islaami diinaan wa bi Muhammad nabiiyaan', le es prometido el Paraíso.

Y en Sahih Muslim también, en un reporte de Al 'Abas bin Abdul Mutalib dijo:

Que el Mensajero de Alláh dijo:

"El sabor del sustento de Imaan proviene de "Radii billáhi Rabban wa bil Islaami diinaan wa bi Muhammad Rasuulan."

Narro Anas que: El Profeta ﷺ dijo: "Aquel que en horas de la mañana o en horas de la noche recite:

"Alláhumma inni asbahtu ush-hiduka wa ush-hidu hamalata 'arshika, wa malaa'ikatuka wa jamii'a khalqika biannaka Anta Alláhu la ilaha illa Anta wahduka la shariika laka, wa anna Muhammadan abduka wa Rasuulaka."

"O Alláh! He entrado a un nuevo día, te convoco a Ti, y a los cargadores de tu Trono, y a tus ángeles, y a toda la creación que sean testigos que por cierto Tu eres Alláh, no existe otra deidad excepto Tu, el Único. No tienes coparticipes, y que Muhammad es siervo y Mensajero:"

Alláh lo emancipará de una cuarta parte del fuego, y aquel que lo recite dos veces Alláh lo emancipará de la mitad del fuego, y aquel que lo recite tres veces Alláh lo emancipará de tres cuarta parte del fuego, y aquel que lo recite cuatro veces Alláh lo emancipará del fuego." [Abu Dawúd de isnaad hasan] y expresado: Aquel que recite en horas de la mañana:

"Alláhumma inni asbahtu ush-hiduka wa ush-hidu hamalata 'arshika, wa malaa'ikatuka, wa jamii'a khalqika, annaka Anta Alláhu la iláha illa Anta wahdaka la shariika laka wa anna Muhammadan abduka wa Rasuuluka." Ese día Alláh lo emancipará de una cuarta parte del

fuego. Pero si lo recita cuatro veces ese día Alláh lo emancipará del fuego.

Narro Abdullah bin Ghanam que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo: "Quien recita en horas de la mañana:

"Alláhumma maa asbah bii man ni'matin aw bi-ahadin min khalqika faminka wahdaka la shariika laka falaka al hamdu wa lakash shukr."

"O Alláh! Cualquiera bendición recibido por mi o cualquiera de Tu creación, proviene de Ti sólo, no tienes copartícipe. A Ti alabamos y a Ti damos las gracias." El que lo dice en horas de la mañana completa su obligación de darle la gracia a Alláh por ese día, y quien lo dice en horas de la noche completa su obligación de darle la gracia a Alláh por esa noche." [Abú Dawud, y An Nisaa'i en procedimientos para el día y la noche de isnaad hasan, pero ese reporte no habla sobre 'horas de la noche'. Proviene de Ibn Habaan en pronunciamiento de An Nisaa'i del hadith de ibn 'Abaas].

Y Abdullah bin umar dijo: Que el Profeta ﷺ durante sus suplicas en horas de la noche y horas de la mañana decía:

Alláhumma inni as'aluka al' afua wa 'aafiyata fid dunya wal akhirati, Alláhumma inni as'aluka al'afua wal 'aafiyata fii diiny wa dunyaya wa ahli wa maali, Alláhumma astur 'auraati, wa aamin raw'aati, Alláhumma ahfadhnii min baini yadayya, wa min khalffii wa 'an yamiiniy wa 'an shimaalii wa min fawqii, wa a'udhu b'adhamatika an ughtala min tahti"

"O Alláh! Yo te pido Tu perdón y Tu bienestar en este mundo y en la otra vida. O Alláh! Yo, te pido Tu perdón y bienestar en mi religión y en mi vida en este mundo, y vida familiar, y mi riqueza. O Alláh! Ponga un velo sobre mis secretos y presérvame de la angustia. O Alláh! Protégeme por delante y por atrás, a mi derecha y mi izquierda, y por encima de mi. Me refugio en Tu Grandeza para que no sea sorprendido." [Imaam Ahmad, en el musnad, y Abu Dawud, An Nisaa'i, y Ibn Majah y Sahih Al Haakam]

Narro Abu Hurairah que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Aquel que diga: "La ilaha illa Alláh wahdahu la shariika lahu, lahul mulku wa lahul hamdu wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir." Diez veces en horas de la mañana Alláh te inscribe cien hasanat (buenas acciones), y se le eliminará cien malas acciones. Él será protegido contra Satanás hasta la noche. Nadie podrá presentar algo mejor que esto excepto aquel que ha recitado más que él."

Y Abu Hurairah también dijo: "Que el Profeta ﷺ dijo:

"Aquel que cuando llegue la noche recite tres veces:

"Audhu bikalimaati Alláhu at-taamaatu min sharri maa khalaqa. (Me refugio en la totalidad de las palabras de Alláh de la maldad de la creación.) Será protegido de las picadas de insectos (Al hamat)." [Imaam Ahmad, At Tirmidhi bi isnaad hasan. Al hamat es el nombre de insectos como el escorpión, el serpiente y similares.]

Y de Sahih Muslim Khawlat bint Hakiim que: El Profeta ﷺ dijo: "Quien entra una casa que diga:

"Audhu bikalimaati Alláhu Attammáti min sharri maa khalaqa." No será perjudicado por nada hasta que se marche de esa casa."

Conforme a Abdur Rahman bin Abu Bakr que él le dijo a su padre: "O padre! Te he escuchado suplicar todos los días:

"Allahumma 'aafinii fí badaini, Alláhumma 'aaffaii fi sam'ii, Alláhumma 'aafinii fí basarii la iláha illa

Anta." Tres veces en horas de la mañana y tres veces en horas de la noche, y dijo:

"Alláhuma inni 'audhubika min alkufri wal faqri wa 'audhubika min 'adhaabil qabri la iláha illa Anta." Tres veces en horas de la mañana y tres veces en hora de la noche. El respondió sí, hijo mío; yo escuche al Profeta ﷺ recitar eso y me gusta seguir su ejemplo." [Imaam Ahmad, Al Bukhari en ética personal, Abu Dawud y An Nisaai de isnaad sahih.]

Es obligatorio para todo musulmán y musulmana recitar cien veces toda las mañanas:

La ilaha illa Alláhu wahdahu la shariika lahu, lahul mulku wa lahul hamdu wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir." Estará refugiado contra Satanás hasta la noche. Tal como aparece en el hadith sahih de Abu Hurairah quien reporto: Que el Profeta ﷺ dijo:

"Quien diga:

"La ilaha illa Allahu wahdahu la shariika lahu, lahul mulku wa lahul hamdu wa huwa 'ala kulli shaiin qadiir" cien veces al día tendrá la recompensa de haber liberado diez esclavos; se le inscribirá cien hasanat (buenas acciones), y se le borrará cien pecados, y será refugiado de Satanás ese día hasta llegar la noche, y no habrá nadie que lo superara excepto aquel hombre que haga más que él . Y aquel que diga:

"Subhna Alláhi wa bi hamdihi." Cien veces al día, sus pecados serán obliterados aunque sean igual en cantidad a la espuma del mar."



LO QUE SE DICE CUANDO ENTRAS AL HOGAR

Jabir reportó: Yo escuche al Mensajero de Alláh ﷺ decir:

"Si un hombre menciona el nombre de Alláh el Exaltado al entrar a su casa o al comer. Satanás dirigiéndose a sus seguidores dice: 'Ustedes no tienen ningún lugar en donde pasar la noche ni cenar.' Pero si él entra sin mencionar el nombre de Alláh Satanás les dice: 'Ustedes han encontrado un lugar para pasarse la noche, y si el no menciona el nombre de Alláh el Exaltado al momento de comer. Satanás dice: 'Ustedes han encontrado un lugar para pasarse la noche y para cenar.'" [Muslim]

Narro Abiy Maalik Al Ash'ari que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo: "Cuando uno entre a su casa que diga: Allahumma inni as'aluka khaira almaulij wa khaira almakhrij, bismi Allahi walijnnaa wa bismi Alláhi kharijnnaa, wa 'ala rabbina tawakalnaa."

"O AHah! Te pido buena entrada y buena salida, en el nombre de Alláh entramos y en el nombre de Alláh salimos. Nos encomendamos a Alláh." Y después le de Salaam a su familia." [Abú Dawud bi isnaad basan]



CAPÍTULO SOBRE LO QUE SE DICE CUANDO SALES DEL HOGAR HACIA LA MEZQUITA U OTRO LUGAR

Narro Anas bin Maalik que el Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

Aquel que dice al salir de su hogar:

"Bismi Alláhi Tawakalto 'ala Alláh, la hawla wa la qawwata illa billahi."

"En el nombre de Alláh, me encomiendo a Alláh no hay poder sin la anuencia de Alláh." Se le dirá: 'Esto te bastará, te protegerá, te guiará, y se alejarán los diablos diciendo uno al otro: "¿Qué podrás hacer con un hombre que ha sido guiado, compensado y protegido." [Abú Dawud, An Nisaai, y At Tirmidhi bi isnaad hasan.]

Narro Um Salamah que: El Profeta ﷺ no salía de su casa sin primero levantar su mirada al cielo y decir:

"Alláhumma inni 'audhubika an adilla aw odalla, aw azilla, aw ozalla, aw adhlima aw odhlama, aw ájala aw yujhala 'alayya:

"O Alláh! En ti me refugio para no desviar ni ser desviado, para no oprimir ni ser oprimido, para no insultar ni ser insultado, para no tratar mal ni ser mal tratado." [Imaam Ahmad, Abu Dawud, At Tirmidhi, y Ibn Majah. Y esto lo articula Abu Dawud y su isnaad es sahih]



CAPÍTULO SOBRE LO QUE ESTA REGLAMENTADO AL ENTRAR Y SALIR DE LA MEZQUITA

Narro Abiy Hamid o Abiy Asyad que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Cuando alguno de ustedes entra a la mezquita, pida saludos y bendiciones para el Profeta ﷺ y diga:

Al entrar "Alláhumma aftahlíi abúab rahmatika"

"O Alláh! Ábrame las puertas de Tu misericordia." Y al salir Allahumma inni asaluka min fadlika." "O Allah! Solicito de Tus mercedes." [Muslim, Abū Dawud, y articulado por Abu Dawūd]

Narro Abdullah bin Umar y Abiy Al 'Aas que: Cuando el Profeta ﷺ entraba a la mezquita decía:

"Audhu billahi al adhiim wa biwajhu al Kariim, wa sultaanahu alqadiim, minash shaytaan ar rajiim."

"Me refugio en el Alláh el Grandioso, por su generoso rostro, por su poder primordial, de Satanás el desterrado." Dijo: si dices eso Satanás dice: el día de hoy él esta protegido de mi." [Abu Dawud, de isnaad basan]

Narro Abu Hurairah que: El Profeta ﷺ dijo:

"Si alguno de ustedes entra a la mezquita que pida saludos y bendiciones para el Profeta ﷺ diga:

"Alláhumma aftahlí abúab rahmatika." Y al salir pida saludos y bendiciones para el Profeta ﷺ diga:

"Alláhumma a'msany minash shaytaan ar rajiim."

"O Alláh! Refúgiame contra Satanás el desterrado." [Ibn Majah de isnaad sahih]



CAPITULO DE SUPPLICAS Y DHIKR REGLAMENTADAS PARA DORMIR Y DESPERTAR

Narro Hudhaifah que: Cuando el Mensajero de Alláh ﷺ se iba acostar a dormir en la noche, él ponía su mano debajo de su cachete y suplicaba:

"Alláhumma bi Ismika amout wa ahyaa.
"O Alláh! En Tu nombre muero y vivo."

"Al hamdullilahi al ladhi ahyanaa ba'da maa amaatanaa wa ilaihin nushuur.

"La alabanza es de Alláh quien nos ha devuelto la vida después de habernos causado la muerte, y a Él es nuestro regreso." [Al Bukhari. Y reportado por Abiy Dharr similar. Y proviene de Muslim reportado por Al Bara' Ibn 'Aazab similar al de Hudhaifah.

Y narro 'Aisha que: El Profeta ﷺ todas las noches cuando iba a la cama, juntaba sus ropas y después soplo sobre ellas y recito sobre ellas:

Qul huwa Allahu ahad. Allahus samad. Lam yalid wa lam yulad wa lam yakul lahu kufuwan ahad."

"Di: Él es Alláh, Único. Alláh, el señor Absoluto. No ha engendrado ni ha sido engendrado. Y no hay nadie que se le parezca."(112:1-4)

"Qul 'audhu bi rabbil falaq. Min sharri ma khalaq wa min sharri ghasiqiin idha waqab, wa min sharri nafatháti fíl 'uqad, wa min sharri hásidin idha hasad."

"Di: me refugio en el Señor del rayar del alba. Del mal de lo que ha creado. Del mal de la noche cuando se hace oscura. Y del mal de las que soplan en los nudos. Y del mal del envidioso cuando envidia." (113:1-5)

"Qul 'audhu birabbin naas. Malikin naas. Ilaahin naas. Min sharril waswaasil khannaas. Alladhi yuwaswisu fii suduurin naas. Minaljinnatí wan naas."

"Di: Me refugio en el Señor de los hombres. El Rey de los hombres. El Dios de los hombres. Del susurro que se esconde. Ese que susurra en los pechos de los hombres, y existe entre los genios y entre los hombres." (114:1-6)

Después sople en las palmas de las manos, y pasa las palmas de las manos sobre toda la parte del cuerpo que puedas, comenzando primero con la cabeza y la cara. Esto lo haces tres veces." (Acordado)

Narro Abiy Hurairah que estaba encargado del sadaqah y llevo alguien a tomar del sadaqah, por dos noches le informo al Profeta ﷺ sobre el incidente. La tercera noche cuando llevo le dije que lo iba a llevar al Profeta ﷺ. Él dijo quiere que te enseñe unas palabras que te acercaría a Allah. Le pregunte ¿cuáles son? Dijo: "Cuando te preparas para ir a la cama recita Ayatul Kursi:

"Alláhu la iláha illa huwa. Al Hayyul Qayyoom, la ta'khudhuhu sinatun wa la Nahum , lahu ma fis sammaawati wa ma fil ard. Man dhal ladhi yashfa'u 'indahu illa bi idhnihi ya'lamu ma baina aidiihim wa ma khalfahum, wa la yuheetoona bishaiin min 'ilmihí illabi mashaa'a wasi'a kursiyus samaawaati wal ard, wa la ya'uudhu hifdhuhumaa, wa huwal 'Aliyyul Adhiim."

"Alláh, no hay dios sino Él, el Viviente, el Sustentador. Ni la somnolencia ni el sueño Le afectan. Suyo es cuanto hay en los cielos y cuanto hay en la tierra. ¿Quién puede interceder por alguien ante Él, si no es con Su permiso? Sabe lo que hay ante ellos y lo que hay tras ellos; y no abarcan nada de Su conocimiento que no sea lo que Él quiere. El escabel de Su trono abarca los cielos y la tierra y no le causa fatiga mantenerlos. Él es el Exaltado, el Inmenso." (2:255) Quien recite esto cuando se acueste a dormir Alláh lo refugiara contra Satanás hasta que despierte. Le relato el incidente al Profeta ﷺ quien dijo: Esa persona dijo la verdad pero es un mentiroso, es Satanás. [Bukhari]

Narro Abiy Masa'ud Al Ansariy que: El Profeta ﷺ dijo:

"Quien recite los dos últimos versos de suratul Baqarah en la noche, estará protegido." [Acordado]

Y narro Al Bara' bin 'Aazab dijo: Que el Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

que cuando se preparaba para ir la cama hacia wudu' igual al wudu' para la oración después se acostaba al lado derecho (del cuerpo) y recitaba:

"Alláhumma aslamtu nafsi ilaika, wa wajahtu wajhiy ilaika wa fawwadtu amri ilaika, wal-ja'tu zahri ilaika, raghbatan wa rahbatan ilaika, la malja'a wa la manija minka illa ilaika, ámantu bikitabik al ladhii anzalta, wa binabiyyik al ladhi arsalta."

"O Alláh! Me he sometido a Tí. Y he tornado mi cara hacia Ti, encargado mis asuntos a Ti y dependido completamente de Ti por deseo y por temor de Ti (esperando tu recompensa y temiendo Tu castigo). No existe liberador ni a quien recurrir (en tiempo de dificultad) excepto Tu. Afirmo mi fe en Tu Libro la cual has revelado, y en Tu Profeta quien enviaste." Si mueres durante la noche, morirás en la verdadera religión. Que sean estas tus últimas palabras de la noche."

Narro Abiy Hurairah que: Cuando el Profeta ﷺ iba a la cama recitaba:

"Alláhumma rabbis samawaati, wa rabbil ard, wa rabbil 'arshii adhiim, rabbana wa rabu kulli shaii faaliq at habbi wanoawa, wa munzil at Tawrat wal Injeel, wal Furqaan. 'Audhu bika min sharri kulli shaii a anta akhada binaasiathi. Alláhuma Awal falaisa kablika shaiin, wa Anta al Akhiru falaisa ba'daka shaiun, wa Anta azh zhairo falaisa fawqaka shaiun, wa Anta al baatinu falaisa duunaka shaiun. Iqdi 'anna ad daina, wa aghnanaa min al faqri"

"O Alláh" Señor de los cielos, y de la tierra, y Señor del grandioso Trono, nuestro Señor y Señor de todas las cosas. Divisor del grano y semilla del dátil. Quien revelo el Tawrat el Injeel, y el Furqaan (Qur'an), Me refugio en Ti del mal de todas las cosas que Usted halara por el cabello. O Alláh! Tu eres el primero y nada vino antes de Ti, y Tu eres el último y nada vendrá después de Ti. Tu eres el más alto, nada puede sobrepasarte, y Tu eres el más cercano y nada es más cerca que Tu. Protéjanos de las deudas, y presérvanos de la pobreza." [Muslim]

Narro Afsah Umal Mu'miniin que: Cuando el Profeta ﷺ se preparaba para dormir, él ponía su mano derecha debajo de su cachete derecho y después recitaba tres veces:

"Allahumma qinii 'adhaabaka yawma tab'atha 'ibaadaka."

"O Alláh! Sálvame de Tu castigo en el día de la resurrección de tus esclavos." [Imaam Ahmad, y Abu Dawüd de isnaad sahih.]

Narro Anas que: Cuando el Profeta ﷺ se preparaba para ir a la cama recitaba:

"Al hamdullilahi al ladhi atamna, wa saqaanaa, wa kafaanaa, wa awaana, fakam mimman la kafíya lahu, wa la mo'wiya."

"La alabanza es para Alláh, quien nos ha provisionado con comida y bebida, con una provisión y una morada, ¿por qué cuantos hay sin provisión y morada? [Muslim]

Narro Ibn Umar quien le ordeno a un hombre que si se acostaba que recitará:

"Alláhuma khalaqta nafsii wa Anta tatawafaha, laka mamaatuha wa mahyáha, in ahyai taha fahfadhhá, wa inna umatahaa faaghírlahaa. Alláhumma inni asalukaal 'aafíah."

" O Alláh! Tu has creado mi alma y lo retomas. Tu le da vida y le da muerte. Si lo sostienes entonces presérvalo, y si lo tomas entonces perdónalo. O Alláh! Te pido fortaleza." Ibn Umar dijo que escucho al Mensajero de Alláh ﷺ recitar esto." [Muslim]

Narro Abiy Hurairah que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Si alguno de ustedes decide ir a la cama, coja su izar y sacuda la cama con ella y diga Bismi Alláh, porque no sabes si algo le cayo encima de la cama. Y si decides acostarte, acuéstate en el lado derecho del cuerpo y recite:

"Subhaanaka Alláhumma, rabbi bika wada'tu janbii, wa bika arfa'ahu in amsakta nafsii faarhamhaa. Wa in arsaltahaa faahfadhaha bima tahfadha bihi 'ibaadakas saalihina:"

"Glorificado seas, O Alláh! En Tu nombre Señor me acosté, y con Tu nombre me levanto. Y si mi alma tomas tenga merced con él, y si lo regresas entonces presérvalo, como preservas a

tus esclavos piadosos." [Acordado y articulado en Muslim]

Narro 'Ali que Fátima fue ante el Profeta ﷺ y le pregunto a su sirviente pero no estaba, y llegó 'Aisha y le habló. 'Ali dijo: y fuimos a ver al Profeta ﷺ decidimos ir a dormir, él dijo:

"¿No les digo de algo que es mejor para ustedes que un sirviente?, si decidan ir a su cama digan Subhana Alláh (Glorificado sea Alláh) treinta y tres veces, Al hamdulilláh (Todas las alabanzas son para Alláh) treinta y tres veces, y Alláhu Akbar (Alláh es Grande) treinta y cuatro veces. Que esto es mejor para ustedes que un sirviente." 'Ali dijo: "Desde que escuchamos esto del Mensajero de Alláh no dejamos de recitarlo." (Acordado)

Narro 'Ubaadah bin As Saamit que: El Profeta ﷺ dijo:

"Cualquiera que se despierte (taa'r) en medio de la noche que diga: "La iláha illa Alláh wahdahu la shariika lahu, lahul mulku, wa lahul hamdu wa huwa'ala kulli shaiin qadiir. Al hamdulillahi wa subhaana Alláh, wa la ilaha illa Alláh, wa Alláhu Akbar wa la hawla wa la quwata illa billahi."

"No existe otra deidad excepto Alláh, Único, no tiene copartícipe, de Él es el dominio y la alabanza es para Él, y Él es capaz y controlador de todo. La alabanza es para Alláh, y glorificado sea Alláh, y no existe deidad excepto Alláh, Alláh es el Grandísimo, No hay poder ni fuerza excepto la de Alláh.

Después diga: Allahumma aghfirli (O Alláh perdóname) o suplica que será aceptado. Si estas en wudu párese frente al quibla del salat.[Al Bukhari]. El significado de man taa'r: es despertarse



CAPITULO SOBRE LA REGLAMENTACIÓN DEL DHIKR Y LAS SUPPLICAS AL MOMENTO DE COMENZAR Y TERMINAR DE COMER, BEBER.

Narro Umar bin Abiy Salamat que: El Mensajero de Alláh ﷺ me dijo:

"O joven! Bismi Alláh (en el nombre de Alláh) y coma con la mano derecha y coma lo que esta frente a ti. (Acordado)

Narro 'Aisha que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Si alguno de ustedes va a comer que recuerden el nombre de Alláh el Exaltado al comenzar (bismi Alláh). Pero si se olvidan de recordar a Alláh al comienzo, entonces digan: "Bismi Alláh Awwalhi wa akhira."(En el nombre de Alláh al principio y al fin.) [Abü Dawüd, An Nisaai, y At Tirmidhi y dice: hasana sahih. Y Sahihahu Al Haakam, leído por Adhabiy]

Narro Anas que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

Por cierto Alláh esta complacido con su siervo quien al comer su comida dice Al hamdullilahi o cuando bebe la bebida dice Al hamdullilahi. [Muslim] Narro Mu'aadh bin Anas que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

Aquel que termine de comer su comida que diga: "Al hamdullilahi aladhi at'amani hadha wa razqanihi min ghairi hawala minni wa qawata. (La alabanza es para Alláh quien me ha dado esta comida, y me ha sustentado con ella, y no tengo poder para hacerlo y soy impotente.) Y se le perdonará sus pecados previos." [Abu Dawúd, At Tirmidhi, y Ibn Majah de isnaad hasan]

Y narro Abiy Amaamat que: Cuando el Mensajero terminaba de comer decía:

"Alhamdulliláhi hamdan kathiiraan tayyiban mubaarakan feehi, garría makafiyyin wa la muwadda'in, wa la mustaghnaan anhu Rabannaa."

"Toda la alabanza es para Alláh, numerosas alabanzas y glorias, No podemos (indemnizarte por tus alabanzas, ni podemos estar sin ella. Señor nuestro." [Sahih Al Bukhari]



SOBRE LA REGLAMENTACIÓN DE DHIKR Y SÚPLICAS CUANDO OBSERVAS LA CIUDAD Y CUANDO REGRESAS DE ELLA

Narro Sahiib que: Cuando el Profeta ﷺ observo un pueblo y desea entrar no lo hace esta que decía:

"Alláhumma rabbis samawaati as saba'a wa má adhlalna, wa rabbil ardiinas saba'a wa ma aqlalna, wa rabbish shayaateeni wa má adlalna, wa rabbar riyaaahi wa ma dharaina. As'aluka khaira haadhiil qaryati wa khaira ahliha, wa khaira má fiihaa, wa 'audhubika min Sharriha, wa sharri ahliha wa sharri má fiiha."

"O Alláh! Señor de los siete cielos y todo lo que cubren, y Señor de las siete tierras y todo lo que todas contienen, Señor de los diablos y todos los que desviaron. Señor de los vientos y todo lo que dispersan. Te pido lo bondadoso de este pueblo y la bondad de su gente, y la bondad que contiene. Me refugio en Ti contra su maldad y la maldad de su gente y de la maldad que contiene." [An Nisaai de isnaad hasan]

Anas reporto que: Estábamos con el Profeta ﷺ hasta cuando llegamos a la parte trasera de Medina y Él dijo:

"Aa'ibuuna, ta'ibuuna 'aabiduuna, lirabbina haamiduun:"

"Regresamos a nuestro Señor con arrepentimiento, adorando a nuestro señor y alabando a nuestro Señor. Y él no faltaba en decir eso hasta que regresamos a Medina." [Muslim]



SUPLICAS Y DHIKR AL ESCUCHAR EL ADHAAN Y DESPUÉS

Narro Abiy Sa'id Al Khudriy que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Si escuchan la llamada repitan lo que escuchan decir el muadhin." [Acordado]

Narro Jaabir bin Abdullah que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"Quien al escuchar la llamada dice: "Alláhumma hadhiid da'uata taamat, was salaata qaa'imat, ata Muhammadan al wasiilata wal fadiilata wa ab'athahu muqaaman Muhammadan alladhi wa'adatahu. Halat lahu shafaaty yawma al qiyyaamat."

"O Alláh! Perfeccione esta llamada, y las oraciones, concédele a Muhammad alwasila, la bondad y ubícalo en el alto nivel que prometiste. Espero ser yo; quien lo solicita para mi merecerá mi intercesión," [Al Bukhari, y Al Bayhaqi"]

Narro Sa'ad bin Abi Waqaas que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo: Aquel que cuando escuche la llamada del mu'adhin diga:

"Ash hadu an la ilaha illa Allah wahdahu la shariika lahu wa anna Muhammadan 'abduhu wa rasuluhu, radaitu billahi rabban wa bi Muhammad rasulaan , wa bil Islam diinaan. Ghafarlahu dhanbih"

"Atestigo que no existe otra deidad excepto Allah, el Único no tiene copartícipe y que Muhammad es su siervo y Mensajero, estoy complacido con Allah como mi Señor, y con Muhammad como Mensajero, y con Islam como mi religión. Se te perdonará sus pecados" [Muslim]

Narro Umar bin Al Khataab que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo: "Si el mu'adhin dice:

"Alláhu Akbar, Alláhu Akbar, entonces cada uno diga:

Alláhu Akbar. Alláhu Akbar (Alláh es Grande, Alláh es Grande); después dice: Ash hadu an La ilaha illa Alláh, di: Ash hadu an la ilaha illa Alláh (Atestigo que no existe otra deidad excepto Allah). Cuando dice Ash hadu anna Muhammadan rasuul Alláh, di: Ash hadu anna Muhammadan rasuul Alláh (Atestigo que Muhammad es el Mensajero de Alláh. Después dice: Hayya 'alas salaah. Di: La hawla wa la qawwata illa billáhi (No existe fuerza o poder excepto Alláh). Después dice: Hayya 'ala al falaah, di: La hawla wa la qawwata illa billáhi (No existe fuerza o poder excepto Alláh). Después dice: Alláhu Akbar, Alláhu Akbar, di: Alláhu Akbar, Alláhu Akbar (Alláh es Grande, Alláh es Grande). Después dice: La ilaha illa Alláh, di: La ilaha illa Alláh (No existe otra deidad excepto Alláh. Quien lo acepta entra al Paraíso." [Muslim]

Narro Abdulláh bin Amru bin Al 'Aas que escucho al Profeta ﷺ decir:

Si escuchas al mu'adhin, entonces repita lo que el dice, después pida la paz y bendiciones

de Alláh por mi, quien lo haga por mi, Alláh lo bendecirá diez veces, y ruégale a Alláh que me otorgue (Al wasila) que es un hogar en el Paraíso que solo lo merece un siervo de los siervos de Alláh, espero ser yo. Quien solicite esto para mi de Alláh merecerá mi intercesión." [Sahih Muslim]



CAPÍTULO SOBRE LA REGLAMENTACIÓN DEL SALAAM AL ENCONTRARSE Y LA RESPUESTA. EL ESTORNUDAR SI SE DICE AL HAMDULLILAH. Y LA VISITA ALENFERMO.

Narro Abdullah bin Amru bin Al 'Aas que un hombre le pregunto al Profeta ﷺ ¿Que es lo mejor en Islam? Él ﷺ dijo:

"Dar de comer y darle saludos (Salaam) a quien conoces y a quien no conoces." [Acordado]

Narro Abu Hurairah que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

"No entrarán al Paraíso hasta que crean, y no creerán hasta que se amen los unos al otro. ¿Les informo de algo que si lo efectúan, se amaran entre si? Dale importancia al saludo (As Salaam) entre sí." [Muslim]

Narro Abu Hurairah que: El Profeta ﷺ dijo:

"Todo musulmán tiene cinco derecho sobre otro musulmán (es decir tiene que cumplir cinco deberes para con otro musulmán) devolverle el saludo (Salaam), responderle cuando estornuda [decir Yarhamuk Allah] y alaba a Alláh, aceptar su invitación, visitar al enfermo, y acompañar al féretro al cementerio." [Acordado]

También dijo que: El Profeta ﷺ dijo:

"Es obligatorio para al musulmán a otro musulmán seis cosas: Si se encuentran que le de saludos [As Salaamu Alaikum], si lo invita que acepte. Si le aconseja que acepte el consejo, si estornuda y alaba a Alláh [Al hamdulliláh], y si esta enfermo visitarlo, y si muere que siga su féretro." [Muslim]

Narro Abu Hurairah que: El Profeta ﷺ dijo:

"Alláh ama el estornudar y detesta el bostezar. Cuando cualquiera de ustedes estornuda y dice 'Al hamdulliláh (La alabanza es de Alláh), es obligatorio en cada musulmán que le escucha responder con 'Yarhamuk Alláh (que Alláh tenga misericordia con usted). En cuanto al bostezar, por cierto es de Satanás. Cuando uno de ustedes siente el deseo de bostezar, que trate de refrenarlo lo más posible, porque el Satanás se ríe cuando uno de ustedes bosteza." [Acordado]

Él también dijo que: El Profeta ﷺ dijo:

"El bostezar es de Satanás cuando uno de ustedes siente gana de bostezar refrénalo."
[Muslim]

Narro Abiy Sa'id Al Khudriy que: El Mensajero de Alláh ﷺ dijo:

Cuando uno de ustedes bostece, debe cubrir su boca con la mano; de otra manera el diablo entrará." [Muslim]

Narro Abu Hurairah que: Él ﷺ dijo:

"Si uno de ustedes estornuda que diga 'Al hamdulliláh', y que su hermano o compañero le diga: 'Yarhamuk Alláh', y se le dice Yarhamuk Alláh; que conteste 'Yahdiikum Alláh wa yuslih baalakum'(que Alláh les guíe y haga fácil su situación.)" [Al Bukhari]

Narro Abu Musa Al Ash'ariy que escucho al Mensajero de Alláh ﷺ decir:

"Cuando uno de ustedes estornuda y alaba a Alláh (Al hamdulliláhi), que se le conteste; pero si no alaba a Alláh no se le conteste." [Muslim]



CAPÍTULO FINAL DE ESTE FOLLETO SOBRE LOS CONSEJOS MÁS IMPORTANTES Y LOS ARGUMENTOS HACIA ESO.

Narro Abiy Raqiyh Tamiim bin Aws Ad-Dárii que: El Profeta de Alláh ﷺ dijo: "El Deen es sinceridad. Le preguntamos ¿a quien O Mensajero de Alláh ﷺ? Contesto: "A Alláh, Su Libro, y Su Mensajero. Y Los líderes de los musulmanes y el vulgo (la gente)" [Muslim]

Narro Jarir bin Abdulláh que él: "Hizo un convenio con el Mensajero de Alláh ﷺ que iba a observar Salát (oración), el pago del Zakát, y darle consejo a todo musulmán." [Al-Bukhari y Sahih Muslim]

Narro Anas bin Maalik que: El Profeta ﷺ dijo:

"Ninguno de ustedes es un verdadero creyente hasta que desee para su hermano lo que desea para si mismo." [Al-Bukhari y Muslim]

Y narro Abu Mas'üd Al Ansári que: El Profeta ﷺ dijo:

"Quien guíe a alguien hacia la virtud será recompensado con una recompensa equivalente a que practique esa virtud." [Sahih Muslim]

Este es lo último del grupo, y le te pedimos Alláh que sea beneficioso para sus siervos, porque

el es el Oyente cercano. La alabanza es de Alláh, señor del Universo. La paz y bendiciones de Alláh sea sobre nuestro profeta Muhammad, y a su familia y su compañero y los que los siguen en buenas acciones hasta el día del juicio.